



第三屆
亞非人民團結大會
文件匯編

第三屆亞非人民團結大會

文件匯編

世界知識出版社

1963年·北京

第三届亚非人民团结大会 文件汇编

世界知识出版社编辑、出版

(北京后圆恩寺3号)

北京市书刊出版业营业许可证出字第101号

北京新华印刷厂印刷 新华书店北京发行所发行

定价(平)1.45元(精)2.00元

1963年8月第一版 1963年8月北京第一次印刷

印张12·插页(平)3(精)7·字数315,000

统一书号:3003·677

編者說明

第三届亚非人民团结大会于1963年2月4日至11日在坦噶尼喀的莫希举行。出席这次大会的有来自亚洲和非洲五十多个国家和地区的二百五十多位代表。非洲许多反帝的群众团体的领导人和著名爱国领袖，以及来自英雄的古巴的代表，列席了这次大会。

这次大会是亚非人民团结的、战斗的、胜利的大会。帝国主义和反动势力的破坏被彻底击败，团结反帝的革命路綫取得了巨大胜利。会议通过了一系列重要的決議，号召亚非人民加强团结，为当前最迫切的反对以美国为首的帝国主义和新老殖民主义、爭取和保卫民族独立的共同任务，而展开新的、更坚决的斗争，并从各方面大力支持为民族解放而斗争的各国人民。大会还通过了支持古巴人民反对美帝国主义和加强亚洲、非洲、拉丁美洲团结并在古巴哈瓦那召开三大洲人民团结會議的決議。这次大会的結果，对于亚洲、非洲、拉丁美洲的民族解放运动和世界被压迫人民的革命斗争的进一步开展，将产生重大的、深远的影响。

这一具有历史意义的大会，受到了亚洲、非洲、拉丁美洲和全世界人民的普遍欢迎并获得他們高度評价。周恩来总理曾去电致以最热烈的祝贺；我国首都各界人民也曾于1963年3月7日隆重集会，热烈祝贺大会的成功，并宣布：中国入民决心同亚非各国人民一起，克服困难和阻挠，为彻底貫彻和执行这次大会的決議而共同奋斗。

为了便于参考，本书收录了大会的各种文件的全文，其中包括大会总宣言和決議、书记处的总报告和各国代表的发言；仅个别代表的发言，因未得到原文而未收入。

1963年5月

周恩来总理給第三届亚非 人民團結大会的賀電

坦噶尼喀 莫希

第三届亚非人民團結大会：

值此第三届亚非人民團結大会在坦噶尼喀共和国举行之际，我謹代表中华人民共和国政府和中国人民，并且以我个人的名义，向大会表示最热烈的祝賀。

亚非人民反对帝国主义和新老殖民主义的斗争，正在不断地取得輝煌的胜利。以美帝国主义为首戰爭勢力和侵略勢力，虽然受到了沉重的打击，却仍然在用尽一切办法，包括比以前更加狡猾、更加恶毒的办法，來侵犯亚非各国的独立和主权，破坏亚非人民的團結，危害世界的和平。因此，亚非人民不能对帝国主义抱有任何幻想，而需要更加紧密地團結起来，加强斗争。在这个斗争中，中国人民将永远同亚非各国人民站在一起，加强團結，互相支援。我衷心地祝願大会进一步維护和发揚万隆精神，为亚非人民反对帝国主义和新老殖民主义、爭取和維护民族独立、保卫世界和平的偉大斗争，为发展和巩固亚非人民的團結，作出积极的貢献。

周 恩 来
1963年2月2日

目 录

宣言和決議

第三届亚非人民团结大会总宣言.....	1
政治決議.....	3
关于亚丁及各保护地(阿拉伯也門共和国南部)的決議.....	6
关于阿拉伯解放陣綫的決議.....	6
关于阿拉伯也門共和国的決議.....	7
关于巴苏陀兰、貝專納和斯威士兰的決議	7
关于中非联邦的決議.....	8
关于中国的決議.....	9
关于冲绳的決議.....	9
关于反对“日本—南朝鮮会談”的斗争的決議.....	10
关于北加里曼丹的決議.....	10
关于怯尼亞的決議.....	11
关于朝鮮的決議.....	12
关于馬耳他的決議.....	12
关于阿曼的決議.....	13
关于巴勒斯坦的決議.....	13
关于葡萄牙殖民地的決議.....	14
关于北罗得西亚的決議.....	17
关于南罗得西亚的決議.....	18
关于卢旺达难民的決議.....	18
关于索馬里的決議.....	19
关于南非的決議.....	19

关于西南非洲的決議	20
关于越南南方的決議	20
关于西伊里安的決議	21
关于桑給巴爾的決議	22
关于亚洲、非洲和拉丁美洲團結和合作的決議	22
关于殖民国家簽訂的條約的決議	23
关于联合国的決議	23
关于召开第二次亚非国家會議的決議	23
关于經濟問題的決議	24
关于文化問題的決議	26
关于社会問題的決議	30
关于組織問題的決議	35
关于召开三大洲會議的特別決議	37
本届大会致菲德尔·卡斯特罗总理电	38

大 会 发 言

坦噶尼喀总统朱利叶斯·尼雷尔的开幕詞	39
常設書記處總書記优素福·西巴伊代表書記處 向大会提出的总报告	45
中国代表团团长刘宁一的发言	75
阿尔及利亚代表团团长本·哈比萊斯·阿卜杜勒· 馬利克的发言	82
安哥拉代表团团长馬里奧·德·安德拉戴的发言	85
阿拉伯民族解放陣綫代表团团长阿卜杜勒·莫辛·本· 阿卜杜勒·阿齐茲的发言	87
巴苏陀兰代表团团长加德雷·莫洛茨·科利桑的发言	89
布隆迪代表恩塔瑪加拉·奧古斯丁的发言	92
錫兰代表团团长蒂加·吉納瓦达納夫人的发言	94
塞浦路斯代表团团长瓦索斯·里薩萊德斯的发言	103

加納代表布蘇姆特威—薩姆的发言	106
几內亞代表團团长卡馬拉·馬馬廸的发言	109
印度代表團团长迪万·查曼·拉爾的发言	113
印度尼西亞代表西拉朱丁·阿巴斯的发言	117
伊朗代表團团长阿卜杜勒·侯賽因·埃特巴爾的发言	122
伊拉克代表團团长納依爾·薩姆哈里的发言	126
日本代表團团长坂本德松的发言	130
喀麥隆代表恩約克·阿羅依·馬利的发言	135
北加里曼丹代表團团长阿卜杜拉·薩利姆·穆罕默德 的发言	140
怯尼亞代表團团长奧金加·奧廷加的发言	146
朝鮮代表團团长朴世昌的发言	151
科威特代表團团长薩勒·謝哈伯的发言	157
黎巴嫩代表團团长馬魯夫·薩德的发言	162
利比里亞代表團团长多索莫·約翰遜的发言	165
馬爾加什代表團团长杰·喬茲奧德里的发言	169
馬里代表巴馬科·馬爾的发言	172
馬耳他代表團团长多姆·明托夫的发言	174
蒙古代表團团长羅魯丹姆巴的发言	176
摩洛哥代表團团长邁赫迪·本·巴爾卡的发言	183
莫三鼻給代表團团长烏里亞·特·西曼果的发言	190
尼泊爾代表團团长普爾納·巴哈杜爾的发言	194
尼日利亞代表團团长童吉·奧特格貝耶的发言	198
阿曼代表團团长阿卜杜拉·艾哈邁德·艾爾· 卡薩里的发言	210
巴基斯坦代表團团长薩明汗的发言	213
巴勒斯坦代表團团长穆尼爾·艾爾·拉耶斯的发言	218
“葡屬”几內亞和佛得角群島代表團团长洛佩斯· 馮西雅·摩維雅·阿瑪麗亞夫人的发言	222

北罗得西亚代表团团长馬因薩·乔納的发言.....	225
南罗得西亚代表团团长恩达巴宁吉·西托莱的发言.....	231
卢旺达代表团团长巴納巴斯·巴希茲的发言.....	236
塞拉勒窝内代表团团长南西·格朗特的发言.....	243
索馬里代表团团长賽义德·优素福·阿里·巴斯的发言.....	245
法屬索馬里代表团团长穆巴拉克·阿哈迈德·	
穆巴拉克的发言.....	247
南非代表团团长奥列佛·坦博的发言.....	250
西南非洲代表团团长賈里雷东都·科宗吉济的发言.....	258
阿拉伯也門共和国南部代表阿卜杜尔·拉扎克·	
穆罕默德·薩德的发言.....	265
叙利亚代表团团长米歇尔·阿弗拉克的发言.....	267
坦噶尼喀代表南格旺达·辛乔納的发言.....	272
突尼斯代表团团长蒙吉·庫里的发言.....	274
阿拉伯联合共和国代表团团长穆罕默德·馬赫廸·	
阿拉姆的发言.....	278
烏干达代表基隆达·吉維金加的发言.....	283
苏联代表团团长米尔佐·图尔森一札杰的发言.....	285
越南代表团团长孙光闇的发言.....	291
越南南方代表团团长阮氏萍的发言.....	297
也門代表团团长叶海亚·曼苏尔的发言.....	305
桑給巴爾代表团团长伊布尼·薩勒的发言.....	307
古巴觀察員何塞·卡里略的发言.....	311
东、中、南非泛非自由运动總書記姆比尤·柯南格 的发言.....	313
全非人民大会秘书长阿卜杜拉耶·廸亞洛的发言.....	316
穆米埃夫人的致詞.....	319
乔莫·肯雅塔的致詞.....	321
大会主席奥斯卡·坎博納的閉幕詞.....	325

附录

一

中国出席第三届亚非人民团结大会代表团名单	327
各国出席第三届亚非人民团结大会代表团名单	327
观察员名单	344
出席本届大会的常设书记处成员	349

二

亚非人民团结组织执行委员会成员名单	349
亚非人民团结组织常设书记处成员名单	350
亚非人民团结组织理事会财务监督委员会成员名单	350
亚非团结基金委员会成员名单	351

三

中国亚非团结委员会主席廖承志在首都各界人民庆祝 第三届亚非人民团结大会胜利的大会上的开幕词	351
中国出席第三届亚非人民团结大会代表团团长 刘宁一在首都各界人民庆祝第三届亚非人民 团结大会胜利的大会上的讲话	354
日本亚非团结委员会访华代表团团长伊藤实在首都各界人民 庆祝第三届亚非人民团结大会胜利的大会上的讲话	362
首都各界人民庆祝第三届亚非人民团结大会 胜利的大会的决议	364
亚非人民在反帝的旗帜下团结起来 (1963年2月4日《人民日报》社论)	366
加强团结，为反对帝国主义和新老殖民主义而斗争 (1963年2月13日《人民日报》社论)	369

宣言和決議

第三屆亞非人民團結大會總宣言

我們亞非各國人民從 1963 年 2 月 4 日到 11 日在莫希舉行會議，討論了亞非團結運動的發展，我們各國人民所面臨的問題和整個世界上的國際形勢。

我們各國人民希望在平等的基礎上和本着崇高的萬隆精神，為了爭取民族解放、反對帝國主義、殖民主義和新殖民主義鬥爭的利益，加強亞非團結和合作的真誠願望，給了我們很深的印象。我們有一切理由認為我們的偉大團結運動正在一個成就接着一個成就、一個勝利接着一個勝利地飛躍發展。然而同時，我們也堅決認為，我們比過去任何时候都更加需要警惕和注視企圖在我們中間製造不和的帝國主義者和殖民主義者的陰謀活動，提防一切形式和一切表現的新殖民主義。

在研究了我們各國人民的政治、經濟、社會和文化各項問題之後，我們深信，我們各國人民在今後一年中最迫切的任務是：

（甲）加緊反對殖民主義、帝國主義和新殖民主義的鬥爭。

（乙）為非洲和亞洲未解放地區的迅速解放作出最大限度的貢獻。

（丙）在一切尚未解放的國家中成立聯合民族陣線，協調這些民族陣線的行動，以使它們爭取獨立的鬥爭更加有效。

自從在科納克里召開第二屆亞非人民團結大會以來，亞非國家和全世界發生了許多重大事件。亞洲、非洲和拉丁美洲各國人民在

國內和國際上都取得了許多勝利。獨立國家進一步巩固了獨立，已有二十一個非洲國家取得了自由。

帝國主義正在世界各個地方遭到失敗。由於非洲、亞洲和全世界所有愛好和平和自由的人民的不斷鬥爭，帝國主義的末日現在已經在望。爭取民族解放和主權的鬥爭不斷壯大，並且達到了帝國主義者被迫作垂死掙扎的階段。

我們宣告，我們認為我們各國政府和人民以及各個解放運動有責任盡一切可能在道義上和物質上支持那些正在攻擊殖民主義和帝國主義的堡壘、為消滅白人統治和種族歧視而鬥爭的國家的英雄人民。我們號召這些自由戰士和全世界愛好和平的人民使1963年成為非洲、亞洲和拉丁美洲遭受苦難的殖民主義最後徹底崩潰的一年。

我們一致宣告，反對帝國主義和殖民主義不僅僅是在政治方面。政治獨立本身不是一個目的，而是一個開端。這是進一步的和更困難的鬥爭——爭取經濟解放和建設的鬥爭——的開始。我們人民擁有巨大的財富，而到目前為止，這種財富由帝國主義者開發，不是為了我們的利益，而是為了他們自己的目的。我們現在已開始當家作主，我們必須把家整頓得有條不紊。我們還必須使財富不是被用來滿足爭取權力和威信的願望，而是被用來消滅貧困。在這方面，我們號召亞非各國人民進行合作，實現歷屆亞非人民團結大會所通過的關於經濟合作和交流的決議。

我們亞非各國人民十分向往和平，並正在為反對帝國主義的戰爭政策和侵略政策、爭取獨立和各國間的和平而鬥爭。爭取民族解放和國家主權的鬥爭是實現和平和裁軍的巨大力量。我們主張禁止試驗、製造、貯存和使用核武器，並主張完全銷毀現有的核武器。

為了緩和目前危險的國際緊張局勢和避免一場全面的戰爭，我們支持實行普遍和有監督的裁軍、不同社會制度國家之間和平共處的原則。

我們深信，在亞非各國人民的大家庭里，一切爭端和分歧都可以

在万隆宣言的原则和精神的基础上通过兄弟般的討論来得到解决。

因此，我們支持万隆原則，并要求有边界糾紛的亚非国家通过根据这些原則的和平談判来解决这些問題。

我們坚信，在外国領土上是不会有友好的基地的。因此，我們号召所有非洲、亚洲和拉丁美洲国家加强反对外国軍事基地的斗争，因为我們认为，任何一个国家的領土上存在着外国基地，这个国家就不是真正自由的。

我們欢呼为了共同目的而斗争的非洲、亚洲和拉丁美洲人民的友誼和团结的发展。我們坚信，这种发展是消灭帝国主义、殖民主义和新殖民主义，建立真正的世界和平的斗争中的一个重要因素。

亚非各国人民希望自由、团结和和平。我們將致力于实现这些崇高的目标。我們的时代将作为非洲和亚洲的时代載入史册，我們有一切理由怀着希望和信心展望未来。

政 治 决 議

1963年2月4日至11日在坦噶尼喀共和国莫希举行的第三届
亚非人民团结大会

注意到：

自从在万隆、开罗和科納克里举行历次大会以来，由于亚非人民反对帝国主义和一切形式的殖民主义的坚决斗争，亚非人民的团结不断地得到发展；

滿意地考慮到：

在非洲，又有一些国家，諸如烏干达、布隆迪和卢旺达，特別是經過长期武装斗争的阿尔及利亚人民获得了独立；在亚洲，帝国主义諸如在老撾、果阿和西伊里安等地区遭到了失敗；

感到憤恨的是，許多非洲和亚洲人民仍然呻吟在帝国主义、殖民

主义和新殖民主义的桎梏下；

感到恼怒的是，这两大洲新独立的反对帝国主义的国家不断遭受帝国主义和反动派的颠覆、阴谋和武装侵略的威胁，以及遭受到像越南和朝鲜那样的分裂；

认识到，帝国主义者和殖民主义者为了维持它们的令人憎恨的统治和剥削，近来采用了隐蔽的统治方式，把政权转移给腐化、卖国的代理人手中；

意识到，保持外国军事基地和以美帝国主义为首的侵略性军事集团和条约，诸如东南亚条约组织、北大西洋公约组织、中央条约组织、美澳新安全条约和策划中的东北亚条约组织，是对亚洲、非洲和拉丁美洲国家的完整和主权的威胁；

回忆并重申历届亚非团结组织会议所通过的决议和建议，以及联合国关于给予殖民地国家和人民独立的第 1514 号决议，我们要求立即实行这个决议。

拒绝容忍帝国主义、殖民主义和新殖民主义的继续存在，并庄严地敦促所有亚非国家的人民和政府，采取积极、具体的步骤，彻底根除一切形式的殖民主义和帝国主义的统治，以加紧进行他们的共同斗争。

在这些步骤中，大会向亚洲、非洲和全世界各国人民和反对帝国主义的政府强烈呼吁：

(1) 为仍在为争取民族独立和自由而斗争的国家中的组织和政治运动提供训练便利；

(2) 向自由战士提供军事和经济援助；

(3) 对民族解放运动提供政治上、外交上和道义上的支持；

(4) 对新殖民主义通过以色列和犹太复国主义进行的渗透保持警惕，并采取积极的行动防止这种渗透活动；

(5) 对在殖民主义和新殖民主义政权迫害下的一切民族主义者给予政治避难，并保障他们的安全；

大会确认：帝国主义国家向那些正在进行重新征服殖民地战争

的国家提供軍事武器、专家和經濟資源，是对所有亚非人民的侵略，并且是对世界和平的威胁；

呼吁各亚非群众組織保持警惕和加强團結，以便反击用以破坏新独立国家的民族主权的新殖民主义阴谋。这些針對政府、政治組織和工会的阴谋，企图利用一切腐化和組織非神圣同盟的办法来破坏需要團結起来以巩固独立和經濟与社会发展的民族解放运动；

号召迄今尚未有效地支持民族解放斗争的所有国家对亚非各国人民的解放作出貢献；

坚决警告所有殖民国家立即撤离它們所統治的国家，并尊重这些国家的主权和領土完整；

认为爭取撤除外国軍事基地、撤出外国军队和解散侵略性軍事集團的斗争是反对帝国主义，爭取彻底的民族解放和世界和平的斗争的組成部分；

号召亚非各国人民展开共同行动来反对核战略，包括核武器的制造、貯存、試驗、运输和使用，这一切都是帝国主义的战争政策和侵略政策的結果；

确认亚洲、非洲和拉丁美洲各国人民爭取民族独立和解放的斗争的胜利，将为实现普遍裁軍鋪平道路；

坚决支持拉丁美洲各国人民反对帝国主义、殖民主义和新殖民主义的斗争，特別是古巴人民反对美帝国主义的軍事侵略和經濟封鎖的斗争，并且支持卡斯特罗总理的五項要求；

为了巩固我們的團結，实现我們的共同目标和願望，亚非人民團結运动重申下列原則：

(1) 統一和協調亚非各国人民反对帝国主义和殖民主义的斗争，加速各国人民的解放，并保证他們的經濟、社会和文化的发展；

(2) 努力执行和实施历次亚非人民團結大会为了这些目的而通过的各项決議和建議；

(3) 促进和巩固两大洲一切国家的亚非團結运动，并在團結运动組織中的各国之間承担一种常設联络机构的作用；

(4) 采取各种被认为必要的措施，促进亚非团结和粉碎帝国主义国家阴谋摧毁本团结组织中任何成员国自由的企图；
以及万隆会议的十项原则。

关于亚丁及各保护地(阿拉伯也門 共和国南部)的決議

阿拉伯也門共和国南部(亚丁和各保护地)所发生的事件以及英国对阿拉伯各国人民的侵略，激起了出席这次大会的两大洲的各代表团的愤慨。

大会谴责殖民軍对阿拉伯也門共和国每日所进行的野蛮镇压与蛮横的行为。它谴责对南部民族主义的政治和劳工运动的镇压和迫害，在那里自由被扼杀了，民族主义者的领袖被流放、投进监狱和集中营，因为他们要求取得合法权利与自由，要求享有人权。

来自两大洲的各代表团呼吁英国人民对他们政府施加压力，使之恪守并尊重联合国宪章和原则，其中最重要的是英国自己曾签字的人权宣言。

大会以它所代表的各种力量的名义，全力支持居住在阿拉伯也門共和国南部的人民正在进行的斗争，支持他们所为之奋斗的目标。

- (1) 消除殖民主义。
- (2) 結束他們本国領土的分裂状态。

关于阿拉伯解放陣綫的決議

大会支持在沙特阿拉伯的阿拉伯人民在阿拉伯解放陣綫领导下

所进行的斗争：争取建立一个人民同意的民主政权，争取实现人民要求自由、阿拉伯团结、社会主义和生活各方面的现代发展的意志。

关于阿拉伯也門共和国的決議

在自由与独立的坦噶尼喀所举行的第三届亚非人民团结大会欢呼也門统一革命，它消除了反动统治和落后势力。

大会大力支持这一重大事件，欢呼英勇的阿拉伯人民争取阿拉伯也門共和国（北部和南部）统一的斗争。

大会谴责沙特一约旦及帝国主义的犹太复国主义对也門边界的侵略，因为这构成对也門人民的自由及中东和平的威胁。

关于巴苏陀兰、貝专納和 斯威士兰的決議

1963年2月4日至11日在坦噶尼喀莫希举行的第三届亚非人民团结大会

了解到巴苏陀兰、貝专納、斯威士兰等国和它们的人民受到联合王国残酷的帝国主义和殖民主义统治，

认识到为此目的联合王国正进行新殖民主义的阴谋诡计，企图维持它对这些地区的控制，

谴责英国与白种移民的所谓南非共和国相勾结，要把这些国家和人民在政治、经济、社会、文化及军事各方面并入南非，

谴责英国把南非共和国的垄断资本家和康采恩的秘密合同和安排强加于这些国家的人民，这些秘密合同和安排旨在掠夺这些国家